



## 经济及社会理事会

Distr.  
LIMITED

E/CN.4/2000/L.3/Rev.1  
4 April 2000  
CHINESE  
Original: ENGLISH

人权委员会  
第五十六届会议  
议程项目 4

### 联合国人权事务高级专员的报告和 世界人权会议后续行动

阿尔及利亚\*、孟加拉、中国、古巴、埃及\*、  
印度、印度尼西亚、马来西亚\*、墨西哥、  
尼泊尔、巴基斯坦、斯里兰卡：决议草案

2000/… 加强联合国人权事务高级专员办事处

人权委员会，

回顾大会和人权委员会的所有有关决议，特别是大会 1993 年 12 月 20 日第 48/141 号决议，委员会 1998 年 4 月 24 日 1998/83 号决议和 1999 年 4 月 27 日的 1999/54 号决议，

强调联合国人权事务高级专员办事处对所有国家的重要性，

重申对设立人权事务高级专员职务的普遍支持，并且申明，为了促进和保护人权，需要所有国家继续支持联合国人权事务高级专员办事处，

---

\* 根据经济及社会理事会各职司委员会议事规则第 69 条第 3 款。

又重申所有人权都是普遍的、不可分割的、相互依存又相互关联的，国际社会必须以相同的地位和重视，公正和平等地全面对待各项人权，

回顾联合国人权事务高级专员的任务包括促进和保护所有人切实享有一切公民、文化、经济、政治和社会权利，

又回顾人权事务高级专员的任务要求她在实现发展权方面发挥中心作用，

进一步回顾世界人权会议通过的《维也纳宣言和行动纲领》(A/CONF.157/23)确认，必须根据在促进和保护人权方面当前和未来的需要，调整和加强联合国的人权机制，

确认必需继续不断支持并审议高级专员办事处的方案和活动，

1. 注意到人权事务高级专员的报告(E/CN.4/2000/12 和 Add.1);

2. 完全支持秘书长和高级专员加强联合国人权活动的努力；

3. 重申确保审议人权问题时普遍性、客观性和非选择性的重要意义，请高级专员继续确保在完成任务和开展办事处工作时遵循这些原则；

4. 强调高级专员办事处是大家共同的办事处，因此应继续力求反映各种不同的背景；

5. 鼓励高级专员办事处继续现行做法，最大限度地利用与开展活动所在地区相关的、并酌情考虑来自该地区的人权方面的专门人材；

6. 回顾高级专员办事处作为联合国秘书处的一部分，在人事政策上应以《联合国宪章》第 101 条为准绳，这一点在人权领域是重要的；

7. 鼓励高级专员在大会第 48/141 号决议为她规定的任务范围内，继续发挥积极作用，促进和保护各项人权，包括防止在全世界任何地方发生侵犯人权行为；

8. 重申必须确保联合国经常预算向联合国人权方案提供一切必要的资金、物力和人力资源，使高级专员办事处能够有效、切实和迅速地执行任务；

9. 欢迎对高级专员办事处的自愿捐款增加，特别是发展中国家的捐款；

10. 重申高级专员的任务包括促进和保护实现发展权，高级专员办事处应为落实这项权利提供充分的资源和人员；

11. 呼吁高级专员在办事处的活动中继续强调促进和保护经济、社会和文化权利，并在这方面鼓励高级专员继续加强与联合国有关组织、基金和专门机构的关系；

12. 呼吁高级专员继续加强办事处的管理结构，包括人力资源的管理，加强办事处在所有优先领域里的反应能力，特别是经济、社会和文化权利，这些领域需要特别的研究和分析能力；

13. 建议经济及社会理事会和大会，向高级专员办事处提供与其任务增加相应的能力和手段，增加为特别报告员提供的资源；

14. 呼吁高级专员继续通过非正式情况介绍和她提交委员会的报告，向各国提供有关自愿捐款的情况，包括此种捐款在总的人权方案预算中所占的比例和它们的分配情况；

15. 声明应各政府的请求提供的咨询服务和技术合作，是在人权领域发展本国能力，促进和保护所有人权及民主的最有效和切实的手段；

16. 强调需要增加联合国经常预算对人权领域咨询服务和技术合作的拨款；

17. 感兴趣地注意到全世界人权实地机构和人员数目有所增加，鼓励高级专员考虑与联合国系统的其他相关构成部分合作加以进一步改善；

18. 欢迎高级专员办事处安排的不作人员限制的非正式情况介绍，赞赏有这种机会自由讨论办事处工作的各个方面；

19. 请高级专员继续提供有关与联合国其他机构和各国政府合作的资料，并请她酌情以公开和透明的方式，提供与各国和联合国其他机构达成的协议及协议的执行情况；

20. 欢迎发出 2000 年年度呼吁，呼吁

(a) 提供了办事处活动和资金需要的概况，并借此表明了这一年的优先事项；

(b) 向各成员国提供了更多的信息，从而有助于在高级专员办事处开展活动的各个方面展开对话，特别是办事处的方案活动和资金情况；

(c) 增加了办事处资金情况的透明度；

21. 请高级专员酌情向各成员国通报年度呼吁后续和安排的各方面情况，包括举行定期的情况介绍会，同时期待着发表 2001 年的年度呼吁；

22. 注意到高级专员的请求，自愿捐款不应指明用途，请各国政府考虑这一要求；

23. 请准备向高级专员办事处自愿捐款的各国政府，考虑尽可能提供不指明专款专用的捐款，以期公正和平等地对待所有人权；

24. 欢迎各国政府在中期计划范围内提供自愿捐款；

25. 请高级专员在她提交委员会的年度报告中，依照本决议提出有关资料；

26. 决定委员会第五十七届会议在相关议程项目下审议本决议的执行情况。

-- -- -- -- --